

amended so as to read as follows: "No voting shall be taken, nor shall any poll be held in any municipality in which no list of voters has been made and a duplicate thereof, duly certified, deposited with the proper Registrar, at least one month before the date of the writ of election."

No voting unless list has been made and deposited with Registrar.

8. Every assessor or valuator who shall refuse or neglect to revise the Assessment or Valuation Roll, or to deliver the said Roll so revised to the Secretary-Treasurer, on or before the first day of August in any year in which a new Assessment or Valuation Roll is not by law required to be made,—every Clerk, Treasurer, or Secretary-Treasurer of a city, town, village, or other local municipality, who shall refuse or neglect to make the list of voters within the time limited by this Act, or to transmit to the proper Registry Office a duplicate of the list of voters within the time limited by this Act, or to perform any duty imposed on him by this Act—shall be liable to a penalty of ten dollars for each day during which such Assessor, Valuator, Clerk, Treasurer or Secretary-Treasurer shall have refused or neglected to perform any such duty imposed on him by this Act.

Penalty for refusal or neglect to comply with this Act.

9. This Act shall apply only to Lower Canada, and shall be construed as part of the said Chapter six of the Consolidated Statutes of Canada.

Limitation and construction of Act.